



Tigard-Tualatin School District
WAIVER OF LIABILITY AND HOLD HARMLESS FOR COMMUNICABLE
DISEASES INCLUDING COVID-19

Student Name: _____

Grade: _____ Home Phone: _____

Address: _____

Parent(s)/Guardian(s) Names: _____

Parent/ Guardian phone: Work: _____ Home: _____ Other: _____

The novel coronavirus (“COVID-19”), has been declared a worldwide pandemic by the World Health Organization. COVID-19 is extremely contagious and is believed to spread mainly from person-to-person contact. While rules, guidance, and personal discipline may reduce this risk, the risk of serious illness and death does exist.

Tigard-Tualatin School District (“District”) cannot completely mitigate the transfer of communicable diseases like COVID-19 especially when involved in _____ . Participation in _____ includes possible exposure to and illness, injury, or death from infectious diseases including COVID-19.

In consideration for providing my child the opportunity to participate in _____ and any related transportation to and from _____ events, both my child and I voluntarily agree to waive and discharge any and all claims against District and release it from liability for any exposure to or illness or injury from an infectious disease including COVID-19, including claims for any negligent actions of the District or its employees or agents, to the fullest extent allowed by law, for myself, my child, our estates, our heirs, our administrators, our executors, our assignees, and our successors.

I also agree to release, exonerate, discharge and hold harmless the District, its Board of Directors, the individual members thereof, and all officers, agents, employees, volunteers, and representatives from all liability, claims, causes of action, or demands, including attorney fees, fines, fees, or other costs (e.g. medical costs) arising out of any exposure to or illness or injury from an infectious disease including COVID-19, which may result from or in connection with my child’s participation in _____.

I further certify and represent that I have the legal authority to waive, discharge, release, and hold harmless the released parties on behalf of myself and the above-named student.

I certify that I have read this document in its entirety and fully understand its contents. In exchange for the opportunity to participate in _____, the above-named student and I freely and voluntarily assume all risks of such hazards and notwithstanding such, release District from all liability for any loss regardless of cause, and claims arising from the student's participation in _____.

Student Signature

Date

Parent/Legal Guardian Signature

Date



Distrito Escolar de Tigard-Tualatin
EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD PARA ENFERMEDADES
CONTAGIOSAS INCLUYENDO EL COVID-19

Nombre del estudiante: _____

Grado: _____ Teléfono del hogar: _____

Dirección: _____

Nombres de padre/tutores legales: _____

Teléfono del padre/tutor legal Trabajo: _____ Hogar: _____ Otro: _____

El coronavirus novedoso ("COVID-19") ha sido declarado una pandemia mundial por la Organización Mundial de la Salud. El COVID-19 es extremadamente contagioso y se cree propagarse principalmente por contacto directo con otra persona. Aunque las reglas, lineamientos y disciplina personal pueden reducir este riesgo, sí existe el riesgo de una enfermedad grave y la muerte.

El Distrito Escolar de Tigard-Tualatin ("Distrito") no puede mitigar por completo la transferencia de enfermedades contagiosas como el COVID-19, especialmente cuando se participa en _____ . La participación en _____ incluye una posible exposición, enfermedad, lesión o la muerte de enfermedades contagiosas, incluyendo el COVID-19.

En consideración para proveer a mi estudiante con la oportunidad de participar en _____ y cualquier transporte para ir y venir de los eventos de _____, tanto yo como mi estudiante voluntariamente acordamos eximir y deslindar de todo y cualquier reclamo contra el Distrito y lo libero de toda responsabilidad por cualquier exposición, enfermedad o lesión de una enfermedad contagiosa como el COVID-19, incluyendo los reclamos por cualquier acción negligente del Distrito, sus empleados o agentes, en la máxima medida permitida por la ley, para mí mismo y mis herederos, administradores, apoderados, sucesores y/o asignados.

También acuerdo eximir, deslindar y liberar al Distrito, su Junta Directiva, sus miembros individuales y todos los oficiales, agentes, empleados y representantes de toda responsabilidad, reclamos, causas de acción, demandas, incluyendo honorarios de abogados, tarifas, multas y otros costos (por ejemplo, gastos médicos) que surjan de cualquier exposición, enfermedad o lesión de una enfermedad contagiosa, incluyendo el COVID-19, lo cual podría resultar de cualquier conexión con la participación de mi estudiante en _____ . Asimismo, certifico y represento que tengo la autoridad legal para eximir, deslindar y liberar a las partes exoneradas en mi nombre y del estudiante mencionado anteriormente.

Yo certifico que he leído este documento en su totalidad y que entiendo su contenido por completo. A cambio de la oportunidad de participar en _____, el estudiante mencionado anteriormente y yo libre y voluntariamente asumimos todos los riesgos de dichos peligros y, a pesar de estos peligros, liberamos al Distrito de toda responsabilidad por cualquier pérdida sin importar la causa y también los reclamos que surjan de la participación de mi estudiante en _____ .

Firma del estudiante

Fecha

Firma del padre/ tutor legal

Fecha